

ULTIMATE RIFLE 4-DIE SETS - LEE PRECISION 223 REMINGTON

ULTIMATE 4-DIE SET

Choose this die set for maximum versatility. The set features a full length-resizing die to return brass to factory new dimensions, perfect for reloading brass fired in other guns. The Collet Neck sizing die is used on your fire formed brass giving you best possible accuracy. No case lube required and cases last almost forever. The Easy Adjust Dead Length Bullet seating die foolproofs the bullet seating adjustment, and assures perfect seating depth every time. The Factory Crimp die provides a secure crimp on bullets with or without a crimp groove. In most cases it helps accuracy by providing a uniform higher start pressure and gives the finished cartridge Factory like accuracy and dependability. The set is complete, with shell holder, powder measure and famous Lee load data featuring all common brands of powder organized in a easy to read logical format. Includes a full length sizer, collet necksizer, Easy Adjust Dead Length Bullet Seating Die & Factory Crimp Die.



Attributes

- Name: LEE PRECISION 223 REMINGTON ULTIMATE 4-DIE SET
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053453
- Mfr. No.: 90694
- Cartridge: 223 Remington
- Die Style: Die Sets (Complete)
- Delivery weight: 0.703kg
- UPC: 734307906948

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Sicherheitsanleitung](#)
- [English: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del ULTIMATE RIFLE 4DIE SET](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Jeu de Matrices ULTIMATE RIFLE 4DIE SET](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il SET DI DIE ULTIMATE RIFLE 4](#)
- [Norsk: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Bezpečnostní pokyny](#)

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Sicherheitsanleitung

Einführung

Danke, dass du dich für das ULTIMATE RIFLE 4DIE SET von LEE PRECISION entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Richtlinien, um die sichere und effektive Nutzung deines Matrizensets zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du mit den grundlegenden Prinzipien des Nachladens von Munition vertraut bist, bevor du dieses Matrizenset verwendest.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille, beim Nachladen.
- Halte das Matrizenset und alle Nachladekomponenten außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Bewahre das Matrizenset an einem sicheren Ort auf, wenn es nicht in Gebrauch ist.
- Überprüfe regelmäßig das Matrizenset auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende keine beschädigten Komponenten.
- Halte dich an alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Nachladens von Munition.

Spezielle Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Potenzielle Gefahren:**
 - Unsachgemäße Verwendung des Matrizensets kann zu gefährlichen Bedingungen führen, einschließlich versehentlicher Entladung oder fehlerhafter Munition.
 - Stelle immer sicher, dass der Nachladebereich sauber und frei von Ablenkungen ist.
- **Vermeidung von Gefahren:**
 - Überschreite nicht die empfohlenen Pulverladungen, wie sie in den mit dem Matrizenset bereitgestellten Ladedaten angegeben sind.
 - Verwende nur die geeigneten Kaliberkomponenten für deine Nachladebedürfnisse.
 - Stelle sicher, dass die Nachladepresse sicher montiert und stabil während der Nutzung ist.
- **Altersbeschränkungen:**
 - Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Personen ab 18 Jahren bestimmt. Minderjährige sollten das Matrizenset nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

- **Installation:**
 1. Montiere die Nachladepresse sicher auf einer stabilen Werkbank.
 2. Befestige die VollLängenRückführungsmatrize an der Presse gemäß den Anweisungen des Herstellers.
 3. Installiere als Nächstes die ColletNackenMatrize und stelle sicher, dass sie korrekt für dein feuergeformtes Messing eingestellt ist.
 4. Folge mit der Easy Adjust Dead Length Bullet Seating Die, indem du die gewünschte Geschossplatzierung einstellst.
 5. Installiere schließlich die Factory Crimp Die, um einen sicheren Crimp auf deinen Geschossen zu gewährleisten.

- **Nutzung:**

- Beginne immer mit sauberem Messing und überprüfe es auf Mängel, bevor du mit dem Nachladen beginnst.
- Verwende die VollLängenRückführungsmatrize, um dein Messing auf Fabrikspezifikationen zurückzuführen.
- Stelle beim Einsatz der ColletNackenMatrize sicher, dass die Ausrichtung korrekt ist, um die beste Genauigkeit zu erzielen.
- Justiere die Easy Adjust Dead Length Bullet Seating Die sorgfältig, um die gewünschte Geschossplatzierung zu erreichen.
- Verwende die Factory Crimp Die, um deine Geschosse zu crimpen und einen sicheren Sitz ohne Beschädigung des Geschosses zu gewährleisten.
- Sieh dir die bereitgestellten Ladedaten für empfohlene Pulverarten und Ladungen an.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle ungenutzten oder überschüssigen Nachladekomponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn das Matrizenset irreparabel beschädigt wird, entsorge es verantwortungsvoll und stelle sicher, dass es keine Gefahr für andere darstellt.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder Bedenken hinsichtlich des ULTIMATE RIFLE 4DIE SETs konsultiere bitte die Website des Herstellers oder die KundenserviceRessourcen für Unterstützung.

Durch die Beachtung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du ein sicheres und effektives Nachladeerlebnis mit deinem ULTIMATE RIFLE 4DIE SET genießen. Danke für dein Engagement für Sicherheit und verantwortungsbewusste Nachladepraktiken.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the ULTIMATE RIFLE 4DIE SET from LEE PRECISION. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of your die set. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the basic principles of reloading ammunition before using this die set.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses, when reloading.
- Keep the die set and all reloading components out of reach of children and unauthorized users.
- Store the die set in a secure location when not in use.
- Regularly inspect the die set for any signs of damage or wear. Do not use damaged components.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper use of the die set may lead to hazardous conditions, including accidental discharge or malfunctioning ammunition.
 - Always ensure that the reloading area is clean and free from distractions.
- **Avoiding Hazards:**
 - Do not exceed recommended powder charges as specified in the load data provided with the die set.
 - Use only the appropriate caliber components for your reloading needs.
 - Ensure that the reloading press is securely mounted and stable during use.
- **Age Restrictions:**
 - This product is intended for use by individuals who are at least 18 years old. Minors should only use the die set under adult supervision.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
 1. Securely mount the reloading press to a stable workbench.
 2. Attach the full length resizing die to the press following the manufacturer's instructions.
 3. Install the Collet Neck sizing die next, ensuring it is properly adjusted for your fire formed brass.
 4. Follow with the Easy Adjust Dead Length Bullet seating die, adjusting to your desired seating depth.
 5. Finally, install the Factory Crimp die to ensure a secure crimp on your bullets.
- **Usage:**
 - Always start with clean brass and inspect it for any defects before reloading.
 - Use the full length resizing die to resize your brass to factory specifications.
 - When using the Collet Neck sizing die, ensure proper alignment to achieve the best accuracy.
 - Adjust the Easy Adjust Dead Length Bullet seating die carefully to achieve the desired bullet seating depth.
 - Use the Factory Crimp die to crimp your bullets, ensuring a secure fit without damaging the bullet.
 - Refer to the provided load data for recommended powder types and charges.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or excess reloading components in accordance with local regulations.
- If the die set becomes damaged beyond repair, dispose of it responsibly, ensuring that it does not pose a risk to others.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, please consult the manufacturer's website or customer service resources for assistance.

By following these safety instructions, you can enjoy a safe and effective reloading experience with your ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Thank you for your commitment to safety and responsible reloading practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad del ULTIMATE RIFLE 4DIE SET

Introducción

Gracias por elegir el ULTIMATE RIFLE 4DIE SET de LEE PRECISION. Esta guía proporciona instrucciones y pautas de seguridad importantes para garantizar el uso seguro y efectivo de tu juego de matrices. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar el producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de familiarizarte con los principios básicos de recarga de municiones antes de usar este juego de matrices.
- Siempre usa equipo de seguridad apropiado, incluyendo gafas de seguridad, al recargar.
- Mantén el juego de matrices y todos los componentes de recarga fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Almacena el juego de matrices en un lugar seguro cuando no esté en uso.
- Inspecciona regularmente el juego de matrices en busca de signos de daño o desgaste. No uses componentes dañados.
- Cumple con todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con la recarga de municiones.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

• Peligros Potenciales:

- El uso inadecuado del juego de matrices puede llevar a condiciones peligrosas, incluyendo disparos accidentales o munición defectuosa.
- Asegúrate de que el área de recarga esté limpia y libre de distracciones.

• Evitando Peligros:

- No excedas las cargas de pólvora recomendadas según los datos de carga proporcionados con el juego de matrices.
- Usa solo los componentes del calibre apropiado para tus necesidades de recarga.
- Asegúrate de que la prensa de recarga esté montada de manera segura y estable durante su uso.

• Restricciones de Edad:

- Este producto está destinado a ser utilizado por personas que tengan al menos 18 años. Los menores solo deben usar el juego de matrices bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

• Instalación:

1. Monta de manera segura la prensa de recarga en un banco de trabajo estable.
2. Conecta la matriz de redimensionamiento de longitud completa a la prensa siguiendo las instrucciones del fabricante.
3. Instala la matriz de ajuste de cuello Collet a continuación, asegurándote de que esté correctamente ajustada para tu bronce formado por fuego.
4. Sigue con la matriz de asiento de balas de longitud muerta de fácil ajuste, ajustando a la profundidad de asiento deseada.

5. Finalmente, instala la matriz de crimpado de fábrica para asegurar un crimpado seguro en tus balas.

- **Uso:**

- Siempre comienza con bronce limpio e inspecciónalo en busca de defectos antes de recargar.
- Usa la matriz de redimensionamiento de longitud completa para redimensionar tu bronce a las especificaciones de fábrica.
- Al usar la matriz de ajuste de cuello Collet, asegúrate de que esté alineada correctamente para lograr la mejor precisión.
- Ajusta la matriz de asiento de balas de longitud muerta de fácil ajuste con cuidado para alcanzar la profundidad de asiento deseada.
- Usa la matriz de crimpado de fábrica para crimpir tus balas, asegurando un ajuste seguro sin dañar la bala.
- Consulta los datos de carga proporcionados para conocer los tipos y cargas de pólvora recomendados.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier componente de recarga no utilizado o en exceso de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el juego de matrices se daña más allá de la reparación, deséchalo de manera responsable, asegurándote de que no represente un riesgo para otros.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud de seguridad relacionada con el ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, consulta el sitio web del fabricante o los recursos de servicio al cliente para obtener asistencia.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, podrás disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva con tu ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Gracias por tu compromiso con la seguridad y las prácticas de recarga responsable.

Guide de Sécurité pour le Jeu de Matrices ULTIMATE RIFLE 4DIE SET

Introduction

Merci d'avoir choisi le jeu de matrices ULTIMATE RIFLE 4DIE SET de LEE PRECISION. Ce guide fournit des instructions et des directives de sécurité importantes pour garantir une utilisation sûre et efficace de ton jeu de matrices. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi d'être familiarisé avec les principes de base du rechargement de munitions avant d'utiliser ce jeu de matrices.
- Porte toujours un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité, lors du rechargement.
- Garde le jeu de matrices et tous les composants de rechargement hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Range le jeu de matrices dans un endroit sécurisé lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Inspecte régulièrement le jeu de matrices pour tout signe de dommage ou d'usure. Ne pas utiliser de composants endommagés.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant le rechargement de munitions.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques Potentiels:**
 - Une mauvaise utilisation du jeu de matrices peut entraîner des conditions dangereuses, y compris un tir accidentel ou des munitions défectueuses.
 - Assure-toi toujours que la zone de rechargement est propre et exempte de distractions.
- **Éviter les Risques:**
 - Ne pas dépasser les charges de poudre recommandées telles que spécifiées dans les données de chargement fournies avec le jeu de matrices.
 - Utilise uniquement les composants de calibre approprié pour tes besoins de rechargement.
 - Assure-toi que la presse de rechargement est solidement fixée et stable pendant l'utilisation.
- **Restrictions d'Âge:**
 - Ce produit est destiné à être utilisé par des personnes âgées d'au moins 18 ans. Les mineurs ne devraient utiliser le jeu de matrices que sous la supervision d'un adulte.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

- **Installation:**
 1. Fixe solidement la presse de rechargement à un établi stable.
 2. Attache la matrice de redimensionnement à pleine longueur à la presse en suivant les instructions du fabricant.
 3. Installe ensuite la matrice de redimensionnement Collet Neck, en t'assurant qu'elle est correctement ajustée pour ton laiton formé par le tir.
 4. Suis avec la matrice de siège de balle Easy Adjust Dead Length, en ajustant à la profondeur de

siège souhaitée.

5. Enfin, installe la matrice de sertissage Factory Crimp pour assurer un sertissage sécurisé de tes balles.

- **Utilisation:**

- Commence toujours avec du laiton propre et inspecte-le pour tout défaut avant de recharger.
- Utilise la matrice de redimensionnement à pleine longueur pour redimensionner ton laiton aux spécifications d'usine.
- Lors de l'utilisation de la matrice de redimensionnement Collet Neck, assure-toi d'un bon alignement pour obtenir la meilleure précision.
- Ajuste la matrice de siège de balle Easy Adjust Dead Length avec soin pour atteindre la profondeur de siège de balle souhaitée.
- Utilise la matrice de sertissage Factory Crimp pour sertir tes balles, en t'assurant d'un ajustement sécurisé sans endommager la balle.
- Consulte les données de chargement fournies pour les types et charges de poudre recommandés.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de tout composant de rechargement inutilisé ou excédentaire conformément aux réglementations locales.
- Si le jeu de matrices devient endommagé au-delà de toute réparation, dispose-en de manière responsable, en veillant à ce qu'il ne pose pas de risque pour autrui.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité du jeu de matrices ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, consulte le site Web du fabricant ou les ressources de service client pour obtenir de l'aide.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux profiter d'une expérience de rechargement sûre et efficace avec ton jeu de matrices ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Merci de ton engagement envers la sécurité et les pratiques de rechargement responsables.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il SET DI DIE ULTIMATE RIFLE 4

Introduzione

Grazie per aver scelto il SET DI DIE ULTIMATE RIFLE 4 di LEE PRECISION. Questa guida fornisce importanti istruzioni di sicurezza e linee guida per garantire un uso sicuro ed efficace del tuo set di die. Ti preghiamo di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di conoscere i principi di base della ricarica delle munizioni prima di utilizzare questo set di die.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi, durante la ricarica.
- Tieni il set di die e tutti i componenti di ricarica fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Conserva il set di die in un luogo sicuro quando non è in uso.
- Ispeziona regolarmente il set di die per eventuali segni di danno o usura. Non utilizzare componenti danneggiati.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti la ricarica delle munizioni.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Utilizzo

- **Pericoli Potenziali:**

- L'uso improprio del set di die può portare a condizioni pericolose, inclusi scariche accidentali o munizioni malfunzionanti.
- Assicurati sempre che l'area di ricarica sia pulita e priva di distrazioni.

- **Evitare i Pericoli:**

- Non superare le dosi di polvere raccomandate come specificato nei dati di caricamento forniti con il set di die.
- Utilizza solo componenti di calibro appropriato per le tue esigenze di ricarica.
- Assicurati che la pressa di ricarica sia montata in modo sicuro e stabile durante l'uso.

- **Restrizioni di Età:**

- Questo prodotto è destinato all'uso da parte di individui di almeno 18 anni. I minorenni devono utilizzare il set di die solo sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Utilizzo

- **Installazione:**

1. Monta saldamente la pressa di ricarica su un banco di lavoro stabile.
2. Attacca il die di ridimensionamento a lunghezza completa alla pressa seguendo le istruzioni del produttore.
3. Installa il die di ridimensionamento Collet Neck successivamente, assicurandoti che sia correttamente regolato per il tuo brass formata.
4. Procedi con il die di caricamento Easy Adjust Dead Length, regolando alla profondità di caricamento desiderata.
5. Infine, installa il die di crimpatura Factory Crimp per garantire una crimpatura sicura sui tuoi proiettili.

- **Utilizzo:**

- Inizia sempre con brass pulito e ispezionalo per eventuali difetti prima di ricaricare.
- Utilizza il die di ridimensionamento a lunghezza completa per ridimensionare il tuo brass secondo le specifiche di fabbrica.
- Quando utilizzi il die di ridimensionamento Collet Neck, assicurati di avere un allineamento corretto per ottenere la migliore precisione.
- Regola attentamente il die di caricamento Easy Adjust Dead Length per raggiungere la profondità di caricamento desiderata.
- Usa il die di crimpatura Factory Crimp per crimpare i tuoi proiettili, assicurandoti di avere una vestibilità sicura senza danneggiare il proiettile.
- Consulta i dati di caricamento forniti per i tipi e le dosi di polvere raccomandati.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti di ricarica inutilizzati o in eccesso in conformità con le normative locali.
- Se il set di die diventa danneggiato oltre la riparazione, smaltiscilo responsabilmente, assicurandoti che non rappresenti un rischio per gli altri.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante la sicurezza del SET DI DIE ULTIMATE RIFLE 4, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o le risorse del servizio clienti per assistenza.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi godere di un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con il tuo SET DI DIE ULTIMATE RIFLE 4. Grazie per il tuo impegno verso la sicurezza e le pratiche di ricarica responsabili.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET

Sikkerhetsinstruksjonsguide

Introduksjon

Takk for at du valgte ULTIMATE RIFLE 4DIE SET fra LEE PRECISION. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg og effektiv bruk av diesettet ditt. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du er kjent med grunnleggende prinsipper for omlading av ammunisjon før du bruker dette diesettet.
- Bruk alltid passende sikkerhetsutstyr, inkludert vernebriller, når du omlader.
- Hold diesettet og alle omladingskomponenter utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Oppbevar diesettet på et sikkert sted når det ikke er i bruk.
- Inspiser regelmessig diesettet for tegn på skade eller slitasje. Ikke bruk skadde komponenter.
- Følg alle lokale lover og forskrifter vedrørende omlading av ammunisjon.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Potensielle farer:**
 - Feil bruk av diesettet kan føre til farlige forhold, inkludert utilsiktet avfyring eller feilfunksjon av ammunisjon.
 - Sørg alltid for at omladingsområdet er rent og fritt for distraksjoner.
- **Unngåelse av farer:**
 - Ikke overskrid anbefalte pulverladninger som spesifisert i lastedataene som følger med diesettet.
 - Bruk kun passende kaliberkomponenter for dine omladingsbehov.
 - Sørg for at omladingspressen er sikkert montert og stabil under bruk.
- **Aldersbegrensninger:**
 - Dette produktet er ment for bruk av personer som er minst 18 år gamle. Mindreårige bør kun bruke diesettet under voksen tilsyn.

Instruksjoner for installasjon og bruk

- **Installasjon:**
 1. Monter omladingspressen sikkert til en stabil arbeidsbenk.
 2. Fest full lengderesizing die til pressen i henhold til produsentens instruksjoner.
 3. Installer Collet Neck sizing die neste, og sørg for at den er riktig justert for din brannformede messing.
 4. Følg med Easy Adjust Dead Length Bullet seating die, og juster til ønsket settedybde.
 5. Til slutt, installer Factory Crimp die for å sikre en sikker crimp på kulene dine.
- **Bruk:**
 - Start alltid med ren messing og inspiser den for eventuelle defekter før omlading.
 - Bruk full lengderesizing die for å resize messingen til fabrikkens spesifikasjoner.

- Når du bruker Collet Neck sizing die, sørg for riktig justering for å oppnå best mulig nøyaktighet.
- Juster Easy Adjust Dead Length Bullet seating die forsiktig for å oppnå ønsket kulesettedybde.
- Bruk Factory Crimp die for å crimp kulene dine, og sørg for en sikker passform uten å skade kulen.
- Se på de medfølgende lastedataene for anbefalte pulvertyper og ladninger.

Avfallsinstruksjoner

- Avfall av eventuelle ubrukte eller overskytende omladingskomponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis diesettet blir skadet utover reparasjon, må det kastes ansvarlig, og sørge for at det ikke utgjør en risiko for andre.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetsspørsmål eller bekymringer angående ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, vennligst konsulter produsentens nettsted eller kundeservice ressurser for assistanse.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du nyte en trygg og effektiv omladingsopplevelse med ditt ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Takk for ditt engasjement for sikkerhet og ansvarlig omlading.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Instrukcja

Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu ULTIMATE RIFLE 4DIE SET od LEE PRECISION. Niniejsza instrukcja zawiera ważne zasady bezpieczeństwa oraz wskazówki, które zapewnią bezpieczne i skuteczne korzystanie z zestawu die. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tym dokumentem przed użyciem produktu.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że znasz podstawowe zasady dotyczące ponownego ładowania amunicji przed użyciem tego zestawu die.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne, podczas ładowania.
- Trzymaj zestaw die oraz wszystkie komponenty do ładowania z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Przechowuj zestaw die w bezpiecznym miejscu, gdy nie jest używany.
- Regularnie sprawdzaj zestaw die pod kątem oznak uszkodzenia lub zużycia. Nie używaj uszkodzonych komponentów.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących ponownego ładowania amunicji.

Szczegółne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Potencjalne Zagrożenia:**

- Niewłaściwe użycie zestawu die może prowadzić do niebezpiecznych sytuacji, w tym przypadkowego wystrzału lub awarii amunicji.
- Zawsze upewnij się, że obszar ładowania jest czysty i wolny od rozproszeń.

- **Unikanie Zagrożeń:**

- Nie przekraczaj zalecanych ładunków prochu, jak określono w danych ładunkowych dostarczonych z zestawem die.
- Używaj tylko odpowiednich komponentów kalibracyjnych do swoich potrzeb w zakresie ładowania.
- Upewnij się, że prasa do ładowania jest solidnie zamocowana i stabilna podczas użycia.

- **Ograniczenia wiekowe:**

- Produkt ten jest przeznaczony do użytku przez osoby, które mają co najmniej 18 lat. Osoby niepełnoletnie powinny korzystać z zestawu die tylko pod nadzorem dorosłych.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

- **Instalacja:**

1. Stabilnie zamocuj prasę do ładowania na solidnym stole roboczym.
2. Przymocuj die do pełnego wymiaru do prasy zgodnie z instrukcjami producenta.
3. Następnie zainstaluj die do formowania szyjki Collet, upewniając się, że jest prawidłowo dostosowane do twojego uformowanego mosiądzu.
4. Następnie zainstaluj die do osadzania pocisków Easy Adjust Dead Length, dostosowując do pożądanej głębokości osadzenia.
5. Na koniec zainstaluj die do fabrycznego zaciskania, aby zapewnić pewne zaciskanie pocisków.

- **Użytkowanie:**

- Zawsze zaczynaj od czystego mosiądzu i sprawdzaj go pod kątem wszelkich wad przed ponownym ładowaniem.
- Użyj die do pełnego wymiaru, aby dostosować mosiądz do specyfikacji fabrycznych.
- Podczas korzystania z die do formowania szyjki Collet upewnij się, że jest prawidłowo wyrównane, aby osiągnąć najlepszą dokładność.
- Ostrożnie dostosuj die do osadzania pocisków Easy Adjust Dead Length, aby osiągnąć pożądaną głębokość osadzenia pocisku.
- Użyj die do fabrycznego zaciskania, aby zacisnąć swoje pociski, zapewniając pewne dopasowanie bez uszkodzenia pocisku.
- Odwołuj się do dostarczonych danych ładunkowych w celu uzyskania zalecanych typów prochu i ładunków.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj wszelkie nieużywane lub nadmiarowe komponenty do ładowania zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli zestaw die ulegnie uszkodzeniu poza naprawę, utylizuj go odpowiedzialnie, zapewniając, że nie stanowi zagrożenia dla innych.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub wątpliwości dotyczących zestawu ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, prosimy o konsultację z zasobami wsparcia producenta.

Przestrzegając tych zasad bezpieczeństwa, możesz cieszyć się bezpiecznym i skutecznym doświadczeniem ładowania z zestawem ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Dziękujemy za Twoje zobowiązanie do bezpieczeństwa i odpowiedzialnych praktyk ładowania.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit LEE PRECISIONin ULTIMATE RIFLE 4DIE SETin. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja suosituksia, jotka varmistavat diesarjan turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tunnet patruunoiden lataamisen perusperiaatteet ennen tämän diesarjan käyttöä.
- Käytä aina asianmukaisia suojavarusteita, mukaan lukien suojalaseja, lataamisen aikana.
- Pidä diesarja ja kaikki latauskomponentit lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Säilytä diesarja turvallisessa paikassa, kun et käytä sitä.
- Tarkista säännöllisesti diesarja mahdollisten vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä vaurioituneita komponentteja.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat patruunoiden lataamista.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Mahdolliset vaarat:**
 - Väärä diesarjan käyttö voi johtaa vaarallisiin olosuhteisiin, mukaan lukien vahingossa tapahtuva laukaisu tai vialliset patruunat.
 - Varmista aina, että latausalue on puhdas ja häiriöistä vapaa.
- **Vaarojen välttäminen:**
 - Älä ylitä suositeltuja jauheannoksia, kuten diesarjan mukana toimitetuissa lataustiedoissa on määritelty.
 - Käytä vain sopivia kaliberikomponentteja lataustarpeisiisi.
 - Varmista, että latauspainike on turvallisesti kiinnitetty ja vakaa käytön aikana.
- **Ikärajoitukset:**
 - Tämä tuote on tarkoitettu vähintään 18vuotiaille henkilöille. Alaikäisten tulee käyttää diesarjaa vain aikuisen valvonnassa.

Asennus ja käyttöohjeet

- **Asennus:**
 1. Kiinnitä latauspainike tukevasti työtasoon.
 2. Kiinnitä täyspitkä koonmuutoskuula painikkeeseen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
 3. Asenna seuraavaksi Collet Neck sizing die, varmistaen, että se on oikein säädetty muokattua messinkiäsi varten.
 4. Seuraavaksi asenna Helposti säädettävä Dead Length kuulan istutuskuula, säätäen haluamaasi istutussyvyyyteen.
 5. Lopuksi asenna Tehdaspuristuskuula varmistaaksesi, että kuulat ovat tiukasti puristettuja.
- **Käyttö:**
 - Aloita aina puhtaasta messinkistä ja tarkista se mahdollisten vikojen varalta ennen lataamista.
 - Käytä täyspitkää koonmuutoskuulaa muokataksesi messinkisi tehdasstandardeihin.

- Kun käytät Collet Neck sizing dieä, varmista oikea kohdistus parhaan tarkkuuden saavuttamiseksi.
- Säädä Helposti säädettävä Dead Length kuulan istutuskuula huolellisesti saavuttaaksesi halutun kuulan istutussyvyyden.
- Käytä Tehdaspuristuskuulaa puristaaksesi kuulat, varmistaen tiukka istuvuus ilman, että kuula vaurioituu.
- Viittaa mukana toimitettuihin lataustietoihin suositeltujen jauhetyyppien ja annosten osalta.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki käyttämättömät tai ylimääräiset latauskomponentit paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos diesarja vaurioituu korjaamattomaksi, hävitä se vastuullisesti varmistaen, ettei se aiheuta riskiä muille.

Lisätiedot

Turvallisuuskysymysten tai huolenaiheiden osalta ULTIMATE RIFLE 4DIE SETin suhteen, ota yhteyttä valmistajan verkkosivustoon tai asiakaspalveluresursseihin saadaksesi apua.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit nauttia turvallisesta ja tehokkaasta latauskokemuksesta ULTIMATE RIFLE 4DIE SETin kanssa. Kiitos sitoutumisestasi turvallisuuteen ja vastuullisiin latauskäytäntöihin.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt ULTIMATE RIFLE 4DIE SET från LEE PRECISION. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa säker och effektiv användning av ditt dieset. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att du är bekant med de grundläggande principerna för omladdning av ammunition innan du använder detta dieset.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon, när du omladdar.
- Håll diesetet och alla omladdningskomponenter utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Förvara diesetet på en säker plats när det inte används.
- Inspektera regelbundet diesetet för eventuella tecken på skador eller slitage. Använd inte skadade komponenter.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående omladdning av ammunition.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Potentiella faror:**
 - Felaktig användning av diesetet kan leda till farliga förhållanden, inklusive oavsiktlig avfyrning eller defekt ammunition.
 - Se alltid till att omladdningsområdet är rent och fritt från distraktioner.
- **Undvika faror:**
 - Överskrid inte rekommenderade pulverladdningar som anges i laddningsdata som följer med diesetet.
 - Använd endast lämpliga kaliberkomponenter för dina omladdningsbehov.
 - Se till att omladdningspressen är ordentligt monterad och stabil under användning.
- **Åldersbegränsningar:**
 - Denna produkt är avsedd för användning av individer som är minst 18 år gamla. Minderåriga bör endast använda diesetet under vuxens övervakning.

Instruktioner för installation och användning

- **Installation:**
 1. Montera omladdningspressen ordentligt på en stabil arbetsbänk.
 2. Fäst fullängdsresizing die till pressen enligt tillverkarens instruktioner.
 3. Installera Collet Neck sizing die nästa, och se till att den är korrekt justerad för din avfyrade mässing.
 4. Följ sedan med Easy Adjust Dead Length Bullet seating die, justera till önskat seatingdjup.
 5. Slutligen, installera Factory Crimp die för att säkerställa en säker crimp på dina kulor.
- **Användning:**

- Börja alltid med ren mässing och inspektera den för eventuella defekter innan omladdning.
- Använd fullängdsresizing die för att resize din mässing till fabriksstandard.
- När du använder Collet Neck sizing die, se till att den är korrekt inriktad för att uppnå bästa noggrannhet.
- Justera Easy Adjust Dead Length Bullet seating die noggrant för att uppnå önskat bullet seating djup.
- Använd Factory Crimp die för att crimp dina kulor, och se till att de sitter säkert utan att skada kulan.
- Konsultera den medföljande laddningsdatan för rekommenderade pulvertyper och laddningar.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera eventuella oanvända eller överskottskomponenter för omladdning i enlighet med lokala regler.
- Om diesetet blir skadat bortom reparation, kassera det ansvarsfullt, så att det inte utgör en risk för andra.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För alla säkerhetsfrågor eller bekymmer angående ULTIMATE RIFLE 4DIE SET, vänligen konsultera tillverkarens webbplats eller kundtjänstresurser för hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du njuta av en säker och effektiv omladdningsupplevelse med ditt ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Tack för ditt engagemang för säkerhet och ansvarsfulla omladdningsmetoder.

ULTIMATE RIFLE 4DIE SET Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali ULTIMATE RIFLE 4DIE SET od společnosti LEE PRECISION. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny a směrnice, které zajistí bezpečné a efektivní používání vaší sady die. Před použitím produktu si prosím důkladně přečtěte tento dokument.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že znáte základní principy přebíjení nábojů před použitím této sady die.
- Vždy noste vhodné ochranné pomůcky, včetně ochranných brýlí, při přebíjení.
- Držte sadu die a všechny komponenty pro přebíjení mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Ukládejte sadu die na bezpečném místě, když ji nepoužíváte.
- Pravidelně kontrolujte sadu die na jakékoli známky poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte poškozené komponenty.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se přebíjení munice.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Potenciální nebezpečí:**
 - Nesprávné použití sady die může vést k nebezpečným podmínkám, včetně náhodného výstřelu nebo nefunkční munice.
 - Vždy se ujistěte, že je prostor pro přebíjení čistý a bez rozptýlení.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
 - Nepřekračujte doporučené dávky prachu, jak je uvedeno v datových údajích o náplních dodaných se sadou die.
 - Používejte pouze odpovídající komponenty kalibru pro vaše potřeby přebíjení.
 - Ujistěte se, že je lis na přebíjení bezpečně upevněn a stabilní během použití.
- **Věkové omezení:**
 - Tento produkt je určen pro osoby starší 18 let. Mladiství by měli používat sadu die pouze pod dohledem dospělé osoby.

Pokyny pro instalaci a používání

- **Instalace:**
 1. Bezpečně upevněte lis na přebíjení na stabilní pracovní stůl.
 2. Připojte die pro plné přizpůsobení k lisu podle pokynů výrobce.
 3. Nainstalujte Collet Neck sizing die, přičemž se ujistěte, že je správně nastavena pro vaši formovanou mosaz.
 4. Následně nainstalujte Easy Adjust Dead Length Bullet seating die, přičemž nastavte na požadovanou hloubku sezení.
 5. Nakonec nainstalujte Factory Crimp die, abyste zajistili bezpečné zajištění vašich projektilů.
- **Použití:**
 - Vždy začínejte s čistou mosazí a zkontrolujte ji na jakékoli vady před přebíjením.
 - Použijte die pro plné přizpůsobení k přizpůsobení vaší mosazi na tovární specifikace.

- Při použití Collet Neck sizing die zajistěte správné zarovnání pro dosažení nejlepší přesnosti.
- Opatrně nastavte Easy Adjust Dead Length Bullet seating die pro dosažení požadované hloubky sezení projektilu.
- Použijte Factory Crimp die k zajištění vašich projektilů, přičemž zajistěte bezpečné uchycení bez poškození projektilu.
- Odkazujte na dodané datové údaje o náplních pro doporučené typy a dávky prachu.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli nepoužité nebo nadbytečné komponenty pro přebíjení v souladu s místními předpisy.
- Pokud se sada die stane neopravitelně poškozenou, likvidujte ji zodpovědně, aby nedošlo k ohrožení ostatních.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se ULTIMATE RIFLE 4DIE SET prosím navštivte webové stránky výrobce nebo zákaznické zdroje pro pomoc.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete mít bezpečný a efektivní zážitek z přebíjení s vaší sadou ULTIMATE RIFLE 4DIE SET. Děkujeme vám za váš závazek k bezpečnosti a odpovědným praktikám přebíjení.